«Утверждаю»

Декан гуманитарного
факультета

Бекбалаев А.А.
Ф.И.О. *подпись*

«10» декабря 2023 г

ПОКАЗАТЕЛИ И РЕЗУЛЬТАТИВНОСТЬ НАУЧНО-ИННОВАЦИОННОЙ ДЕЯТЕЛЬНОСТИ СТУДЕНТОВ В 2023 ГОДУ

Факультет гуманитарный

Кафедра Теории и практики английского языка и МК

Таблица 1

Показатель	Код строки	Количество
Конкурсы на лучшую НИР студентов, всего, из них:	1	1
организованные вузом, всего,	2	1
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	3	-
Олимпиады, всего, из них:	4	8
организованные вузом, всего,	5	2
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	6	6
Викторины, всего, из них:	7	1
организованные вузом, всего,	8	1
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	9	-
Студенческие научные и научно-технические конференции, всего, из них:	10	
организованные вузом,	11	1
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	12	
Круглые столы, всего, из них:	13	16
организованные вузом,	14	16
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	15	-
Семинары, всего, из них:	16	
организованные вузом,	17	-
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	18	

Форумы, всего, из них:	19	-
организованные вузом,	20	-
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	21	-
Дебаты, всего, из них:	22	-
организованные вузом,	23	-
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	24	-
Тренинги, всего, из них:	25	-
организованные вузом,	26	-
в т. ч. международные, всероссийские, региональные	27	-
Выставки студенческих работ, всего, из них:	28	-
организованные вузом	29	-
в т.ч. международные, всероссийские, региональные	30	-
Количество студенческих научно-исследовательских, научно-технических, творческих и др. организаций (кружки, СКБ, Центры, клубы и т.д.)	31	3
Финансирование НИДС (тыс. сом.), всего, из них:	32	-
на выполнение научно-исследовательских работ	33	-
дорожные расходы	34	-
канцелярские товары	35	-
поощрения	36	-
оборудование	37	-
Численность студентов очной формы обучения, всего, из них:	38	-
участвовавших в работе студенческих научно-исследовательских, научно-технических, творческих и др. организаций	39	18
Численность студентов очной формы обучения, участвовавших в НИР, всего, из них:	40	-
с оплатой труда	41	-

Примечание:
Все показатели сопровождаются расшифровкой в приложении.

Таблица 2

Результативность	Код строки	Количество
Доклады на научных конференциях, семинарах и т.п. всех уровней (в т.ч. студенческих), всего	1	64
из них международных, всероссийских, региональных	2	-
Экспонаты, представленные на выставках с участием студентов, всего, из них:	3	-
международных, всероссийских, региональных	4	-
Научные публикации, всего, из них:	5	-
изданные за рубежом	6	-
без соавторов - работников вуза	7	-
Студенческие работы, поданные на конкурсы на лучшую НИР, всего, из них:	8	-
открытый конкурс, проводимый по приказу Минобразования России, на лучшую научную работу студентов по естественным, техническим и гуманитарным наукам	9	-
Медали, дипломы, грамоты, премии и т.п., полученные на конкурсах на лучшую, НИР и на выставках, всего, из них:	10	-
открытый конкурс, проводимый по приказу Минобразования России, на лучшую научную работу студентов по естественным, техническим и гуманитарным наукам	11	-
Заявки на объекты интеллектуальной собственности	12	-
Охранные документы, полученные студентами на объекты интеллектуальной собственности	13	-
Проданные лицензии на использование интеллектуальной собственности студентов	14	-
Внедрения РИД, всего, из них:	15	-
в производство	16	-
в учебный процесс	17	-
Патентно-информационные исследования	18	-
Студенческие проекты, поданные на конкурсы грантов, всего, из них:	19	2
гранты, выигранные студентами	20	2
Стипендии Президента Российской Федерации, получаемые студентами	21	-
Стипендии Правительства Российской Федерации, получаемые студентами	22	3

Примечание:
Все показатели сопровождаются расшифровкой в приложении.

Зав. кафедрой _____ Шубина О.Ю.

Приложение № 1

Студенческие научные и научно-технические конференции:

1)Межвузовская студенческая научно-практическая конференция «ИННОВАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ И РЕШЕНИЯ В ЛИНГВИСТИКЕ И ПЕРЕВОДОВЕДЕНИИ» 20 мая 2023 г., г. Бишкек, КРСУ, кафедра ТПАЯиМК, секции «Перевод и переводоведение», «Теория и методика преподавания иностранных языков и культур», «Межкультурная коммуникация»

2) Конференция по модели ООН в Жогорку Кенеше, 27 июня, 2023 г. Бишкек

3) 17я ежегодная конференция «Модель ООН МУЦА», МУЦА, г. Токмок, 15 апреля 2023 г.

4) Школа «Модель ООН» Международный университет Ала-Тоо, 29 апреля 2023 г.

Количество студенческих научно-исследовательских, научно-технических, творческих и др. организаций (кружки, СКБ, Центры, клубы и т.д.)

1) Коммуникативный клуб «Разговорный иностранный язык», кафедра «Теория и практика английского языка и МК», кураторы, ежемесячно

2) Секция «Мир изучаемого языка», кафедра «Теория и практика английского языка и МК», Югай Д.Т., ежемесячно

3) Лингвистическое научное общество, кафедра «Теория и практика английского языка и МК», Кыдыралиева Д.М., ежемесячно

4) Студенческий совет, кафедра «Теория и практика английского языка и МК», Кыдыралиева Д.М., ежемесячно

Приложение № 2

Участие в международных олимпиадах и проектах:

1) Махмаражапов Искандар, ГППа 1-20, 4я Международная Олимпиада по русскому языку как иностранному в Хорватии, 15 июня 2023 г. – 1е место
2) Махмаражапов Искандар, ГППа 1-20, 1 место в международном проекте "Цветущий Сад Дружбы" в рамках проекта "Трансграничный многосторонний диалог в интересах толерантности и мира в Центральной Азии" с 1 Мая по 1 Июня 2023 года.
3) Махмаражапов Искандар, ГППа 1-20, 1 место, 18я международная олимпиада по английскому языку, СФУ, 31 мая 2023 г.
4) Махмаражапов Искандар, ГППа 1-20, Тотальный диктант, 8 мая 2023 г.
5) Кудрявцева Дарья, ГППа 1-20, 3 место, 18я международная олимпиада по английскому языку, СФУ, 31 мая 2023 г.
6) Кудрявцева Дарья, ГППа 1-20, 4я Международная Олимпиада по русскому языку как иностранному в Хорватии, 15 июня 2023 г. – место

Участие в конференции:

1) Махмаражапов Искандар, ГППа 1-20, Межвузовская студенческая научная конференция «Франкофония в современном мире», МУЦА, г. Токмок, 29 марта 2023 г.
2) Кшеминская Екатерина, ГЛДО 1-21, Конференция по модели ООН в Жогорку Кенеше, 27 июня, 2023 г. Бишкек
3) Кшеминская Екатерина, ГЛДО 1-21, 17я ежегодная конференция «Модель ООН МУЦА», МУЦА, г. Токмок, 15 апреля 2023 г.
4) Кшеминская Екатерина, ГЛДО 1-21, Школа «Модель ООН» Международный университет Ала-Тоо, 29 апреля 2023 г.
5) Кшеминская Екатерина, ГЛДО 1-21, Конференция по инклюзивной модели Женщины ООН КГМА, 03 июня, 2023 г. Бишкек

Доклады на научных конференциях, семинарах и т.п. всех уровней (в т.ч. студенческих), всего:

Межвузовская студенческая научно-практическая онлайн конференция «ИННОВАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ И РЕШЕНИЯ В ЛИНГВИСТИКЕ И ПЕРЕВОДОВЕДЕНИИ» 20 мая 2023 г. Бишкек, КРСУ, кафедра ТПАЯиМК, секция «Перевод и переводоведение» - 22 доклада

1. *Андреева Элина "Лингвокультурные особенности художественного дискурса в аспекте перевода"*
2. *Асаншоева Мавзуна Хотамовна «Переводческие стратегии в переводе фильмонимов»*
3. *Джапанова Айдана Аттокуровна «Экстралингвистический контекст как фактор достижения адекватного перевода полисемантических языковых единиц (на материале переводов произведений Ч.Т. Айтматова)»*
4. *Джумаев Анушервон Нуриддинович «Семантическая эквивалентность при передаче синтаксической организации русских предложений с однородными определениями на английский язык (на материале «Пегий пёс, бегущий краем моря» Ч.Т. Айтматова)»*
5. *Диловарова Марта Муноваровна «Функциональный аналог как переводческий прием»*
6. *Казакбаева Айша «Концепция и функционал систем класса ТМ»*
7. *Коргонбаева Аяна Талантбековна «Актуальность принципов устойчивого развития в обучении переводчиков»*
8. *Максутова Аида Тологоновна «Обучение устному последовательному переводу типология дискурса и виды речевого общения»*
9. *Назарбекова Сабзпари Мехрунбоншоевна «Основные языковые приемы компрессии и декомпрессии исходного текста при переводе»*
10. *Нурдинова Индира Нурдиновна «Способы сохранениязмоциональной характеристикиприпереводехудожественного текста»*
11. *Нурлан Жаннат "Передача стилеобразующих средств при переводе (на собственном исследовании)"*
12. *Прохорова Валерия "Основные способы передачи эмотивной доминанты текста"*
13. *Распопова Оксана Андреевна "Подготовка поставщиков переводческих услуг: компетентностный подход"*

14. *Рахматшоева Заррина Ризоевна «Конверсивные трансформации в переводе»*
15. *Рысбекова Алтынай Жусупкановна "Основные переводческие трансформации при переводе художественной английской прозы"*
16. *Саидошурова Мавзуна Исматуллоевна «Лингвокультурологические особенности перевода субтитров по мотивам фильмов»*
17. *Сатыбалдиева Суйуутай «Особенности передачи английского юмора на русский язык (на материале пьесы Б.Шоу «Пигмалион»)»*
18. *Сидорочкина Ольга "Передача таксисных отношений в переводных английских текстах"*
19. *Султанбекова Айдай Жусупбековна "Стратегии и способы перевода английских аудио-медиальных текстов на русский"*
20. *Черникова Маргарита Андреевна "Парадигма лингвопрагматического в переводе"*
21. *Шахворостова Юлия "Особенности перевода политических идиоматизмов: Экстралингвистический аспект"(на материале электронных СМИ)»*
22. *Юрастова Маргарита Владимировна "Актуализация информации в предложении"*

Межвузовская студенческая научно-практическая конференция «ИННОВАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ И РЕШЕНИЯ В ЛИНГВИСТИКЕ И ПЕРЕВОДОВЕДЕНИИ» 20 мая 2023г., г. Бишкек, КРСУ, кафедра ТПАЯиМК, секция «Теория и методика преподавания иностранных языков и культур» - 17 докладов

1. *Алмасбеков Данияр Алмасбекович «Невербальная коммуникация при выражении эмоций в общеобразовательной школе (продвинутый уровень)»*
2. *Абыкеева Нурайым Талайбековна «Методика использования инновационных технологий в обучении иностранному языку в общеобразовательной школе»*
3. *Давурова Хадия Абдухамитовна «Современные подходы к изучению иностранных языков в среднеобразовательной школе»*
4. *Козбагарова Жамиля Бактыбаевна «Обучение английской диалогической речи в общеобразовательной школе (Upper-intermediate level)»*
5. *Самидинова Алиса Руслановна «Обучение английского языка как второго иностранного в билингвальной аудитории (опыт университета Кордоба, Испания)»*
6. *Турдиева Насиба Хожахматовна «Использование Интернет-ресурсов в обучении иностранному языку: повышение мотивации учащихся среднеобразовательной школы»*
7. *Увайдуллаева Акнур Салибаевна «Формирование профессионально-педагогической компетенции учителя английского языка в начальной школе»*
8. *Фисенко Анастасия Игоревна «Психолингвистические барьеры при обучении английскому языку в среднеобразовательной школе (Upper-intermediate level)»*
9. *Акжолова Роза Маматразаковна «Методика формирования грамматических навыков у школьников на начальном среднем уровне изучения английского языка (уровень A2+ Pre-Intermediate)»*
10. *Жеенбаева Тумар Мирбековна «Повышение мотивации в изучении иностранного языка как средство преодоления эффекта Плато (Upper-intermediate level общеобразовательной школы)*
11. *Жумабек кызы Аймира «Интерактивные формы урока с использованием текстов страноведческого характера: социокультурный аспект изучения английского языка в школе»*
12. *Мирсайдуллаева Шахноза Нурмахаматовна "Classroom Management Strategies and Techniques (Upper-Intermediate level of a secondary comprehensive school)*
13. *Мирсидиков Мухаммад Амир Айбекович «Применение принципа интегративного развития коммуникативных навыков чтения, говорения и слушания на уроке английского языка в 8-9 классах общеобразовательной средней школы».*
14. *14. Назимова Милана Эскандеровна «Коммуникативный подход в обучении монологической и диалогической речи на английском языке в школе (Upper Intermediate level)*
15. *15. Султанова Нурайым Борубековна «Развитие коммуникативных навыков понимания аудиотекстов на продвинутом этапе обучения английскому языку в школе»*
16. *16. Турганбаева Адина Кубанычбековна «Использование современных технологий на продвинутом этапе обучения английскому языку»*
17. *17. Тургунбаева Самара Тургунбаевна «Методика обучения письменной речи на английском языке на среднем этапе общеобразовательной школы»*

Межвузовская студенческая научно-практическая конференция «ИННОВАЦИОННЫЕ ТЕХНОЛОГИИ И РЕШЕНИЯ В ЛИНГВИСТИКЕ И ПЕРЕВОДОВЕДЕНИИ» 20 мая 2023г., г. Бишкек, КРСУ, кафедра ТПАЯиМК, секция «Межкультурная коммуникация» - 18 докладов

. Абакирова Алтынай Абакировна
«Проблемы изучения гендерного коммуникативного поведения»

2. Бактыяров Белек Бактыярович
«Особенности концепта "любовь" в поэмах А.С. Пушкина.»
3. Казиева Алима Канатовна
«Интеграции в языковую и культурную среду иностранных студентов в ВУЗы Кыргызской Республики (на основе концепции "Культурной Грамматики" Э.Холла)»
4. Керимбекова Бермет Бакытовна
«Особенности вербальной и невербальной коммуникации в англо-американской лингвокультуре»
5. Керимкулова Жаркынай Туйгунбековна
«Типология семейных ценностей в разных культурах»
6. Ковалева Вероника Евгеньевна
«Особенности английского национального характера отраженные Всеволодом Овчинниковым в документальной повести "Корни дуба"»
7. Кубанычбекова Алия Топчубековна
«Перспективы развития гастротуризма в регионах Кыргызстана»
8. Нестерова Земфира Николаевна
«Понятие «Мигрант» и «Миграция» в аспекте межкультурной коммуникации»
9. Нуркан кызы Сезим
«Использование литературы в качестве источника для анализа коммуникативного поведения (на материале романа Т.Манна Будденброки)»
10. Нурланова Айдай Мирланбековна
«Интернет-опрос как инновационная технология в исследовании гендерных стереотипов»
11. Рахманджанова Зарина Тохиржоновна
«Исследование концепта "свадьба"/"wedding" в современной лингвистике и связанных с ним традиций в русской и зарубежной картинах мира»
12. Салиева Айдана Эрнисовна
«Молодежная среда и категории "свой-чужой": исследование англо-американской поп-культуры»
13. Сатылган кызы Мээрим
«Особенности этикетных речевых жанров»
14. Саякбаева Жийде Талайбековна
«Языковые средства и художественные приемы в создании образа героя (на материале анализа образов Ника Каруэйя и Гэтсби в романе Ф. Фицджеральда «Великий Гэтсби»)»
15. Ситникова Валерия Валерьевна
«Инкультурация и социальная интеграция студентов»
16. Степанов Кирилл Александрович
«Концепт "Языковая картина мира" в интерпретации учёных-лингвистов»
17. Турдалиева Дарья Сергеевна
«Использование паралингвистических средств коммуникации в художественном тексте (на примере романа У. С. Моэма «Театр»)»
18. Ыманбекова Нурсулуу Эрнистовна
«Международные конфликты в современном мире на примере мигрантов (на материале электронных СМИ)»

1) Гранты по проекту Erasmus +: Умарбаева Малика, Азизова Эльнура *(ГЛП 1-20)*
2) Стипендии Правительства Российской Федерации, получаемые студентами (стимулирующие выплаты): Умарбаева Малика *(ГЛП 1-20)*, Кудрявцева Дарья, ГППа 1-20, Махмаражапов Искандар ГППа 1-20
3) Конкурс на лучшую научно-практическую статью (20 мая 2023 г., г. Бишкек, КРСУ, кафедра ТПАЯиМК)
4) Круглые столы – ежемесячно в каждом кружке (см. папку с протоколами на кафедре)
5) Олимпиада по английскому языку среди студентов 1 курса в двух турах, 25 марта 2023 г., Гуманитарный факультет КРСУ, кафедра теории и практики английского языка и межкультурной коммуникации
6) Олимпиада по английскому языку среди студентов 2 курса в двух турах, 25 марта 2023 г., Гуманитарный факультет КРСУ, кафедра теории и практики английского языка и межкультурной коммуникации